



De beste Huls- en Geneesmiddelen.



Ayer's Pills hebben haar gelijke niet voor het mensche van verstopping, gezwel, galzucht, leveraandoening, hoofdpijn, reuma, zweren, blaas- en darm- en andere kwalen.

Ayer's Pills... Gelferkoud Hulsmiddel... Het getijtel voor Tafelbani.

JANUARIJ 1893.

MAANVERANDERINGEN.

De Maan, 21 Jan. 1893. Lucht 11.22, 4.24, 4.36.

Table with columns for Datum, HOOG WATER, and LAAG WATER.

Table with columns for Datum, HOOG WATER, and LAAG WATER, listing various days of the month and their corresponding water levels.

NIEUWE MARKT.

Table with columns for product names and prices, including items like Appelen, Bieren, and various oils.

VOEGEMERK J.

Table with columns for product names and prices, including items like Appelen, Bieren, and various oils.

VERKOOPINGEN.

List of public auctions (verkoopingen) with details of items for sale, including land, buildings, and other assets.

De Zuid-Afrikaan.

DONDERDAG, 21 JANUARIJ 1893.

VERHOOGING VAN HET KIES-RECHT.

Main article discussing the expansion of the franchise (kiesrecht) and the political implications of the bill.

T EEN EN ANDER.

Column of news items and short reports, including mentions of local events and government actions.

Het overlijden van den Hertog van Clarence.

Article reporting on the death of the Duke of Clarence and the subsequent funeral arrangements.

DE TENTOONSTELLING TE KIMBERLEY.

Article detailing the preparations and progress of the international exhibition in Kimberley.

WILLEM Z. M. WILLEM III.

Article discussing the political situation in the Orange Free State and the role of King William III.

DANKBETUIGING VOOR HET HULDE-BETOON.

Public notice of appreciation for the tribute paid to the late Duke of Clarence.

Vertical text on the right margin, likely containing further notices or advertisements.

REUTER'S TELEGRAMMEN.

ONDERZEEISCHE TELEGRAAF-DIENST. Portugal. Patroon en klerk. Struisveeren. De begrafenis te Windsor.

LONDEN, 18 JAN.—Te Lissabon heeft de heer Dias Ferreira een sterk coalitie-ministerie gevormd, met den heer Oliveira Martins als Minister van Financiën.

LONDEN, 19 JAN.—Vele buitelandse vorsten komen naar de Kon. begrafenis van morgen aan. Telegrammen van sympathie worden nog van de vorste oorden der aarde ontvangen.

LONDEN, 19 JANUARI.—Een proces van gesticulieren en anderen griep bij Tifis was bragt over om het water te segmen, toen de brug instortte en alen in het water vielen, waarbij veelen verdronken en anderen vreesde doodgedruct.

LONDEN, 20 JANUARI.—De Paas lijdt aan een kleinen aanval van griep. Het getal van hen die bij het ongeluk met de brug te Tifis zijn omgekomen, is 72.

OVERLANDSCHE TELEGRAAF-DIENST. KAAPKOLONIE. Scheepsnieuws. SIMONSSAT, 19 JAN.—De Raleigh is heden morgen naar St. Helena, de Swallow naar Durban vertrokken.

KIMBERLEY, 19 JAN.—Sir Henry en Lady Loch, Sir Graham Bower, Major Supte en geseelschap zijn gisteren na middag tenigensins overwaacht van hier vertrokken.

JOHANNESBURG, 18 JAN.—De vergadering der Oude Kamer is heden avond gehouden. De vergadering werd geopend door de heer J. J. van der Merwe.

JOHANNESBURG, 19 JAN.—De vergadering der Oude Kamer is heden avond gehouden. De vergadering werd geopend door de heer J. J. van der Merwe.

JOHANNESBURG, 20 JAN.—De vergadering der Oude Kamer is heden avond gehouden. De vergadering werd geopend door de heer J. J. van der Merwe.

De Prins van Wallis aan President Kruger. Een Assurantie en een Strafwet. PRETORIA, 19 JAN.—De President heeft van den Hoogen Commissaris het volgende telegram ontvangen: "Prins van Princes van Wallis verzoeken mij aan UEREK hun hartelijken dank toe te brengen voor uw vriendelijke sympathie."

GRAAFF-REINET, 19 JANUARI.—Een graaf geval van witskerkel is van het land naar de stad gekomen. Een gekleurde vrouw is hier ontdijf van vreesingen bevalen.

KIMBERLEY, 20 JAN.—Lijkdiensten sullen heden overal in de Kerken, met uitsluiting van de Kerken van de Hervormde Gemeente, worden gehouden.

PIETERMARITZBURG, 18 JAN.—De Times verneemt uit bijzondere berichten dat Sigenu sich verstant heeft tot terugkeer van het veld tijdens de laatste onlusten in Pondoland.

PIETERMARITZBURG, 19 JAN.—Het Spoorweg-inkomen voor December 1891 is heden avond bekend. Het getal van de koloniale inkomsten is heden avond bekend.

VRIBURG, 19 JANUARI.—Alle magazijnen en kantoren alhier zullen Woensdag, wegens de begrafenis van den Hertog van Clarence, sluiten.

De Vrijstaatsche Spoorweg. (Van onsen Correspondent.) KROONSTAD, 20 JAN.—De trein gaat niet na Valschkrivier over. De weg is klaar tot Kroonstad.

Z. A. REPUBLIEK. Vrijmetselaars. Een lijkdienst. De Barbertainse Spoorweg, enz. PRETORIA, 18 JAN.—Zaterdag is de Vrijmetselaars Broederschap, G. O. N., met goed gevolg ingewijd.

JOHANNESBURG, 18 JAN.—De heer R. J. Pakenan, ass. editor, heeft een brief aan den heer Durmer geschreven, waarin hij zijn ontafgevoelendheid over de berichten van den heer Durmer uitdrukt.

JOHANNESBURG, 19 JAN.—De heer R. J. Pakenan, ass. editor, heeft een brief aan den heer Durmer geschreven, waarin hij zijn ontafgevoelendheid over de berichten van den heer Durmer uitdrukt.

De Prins van Wallis aan President Kruger. Een Assurantie en een Strafwet. PRETORIA, 19 JAN.—De President heeft van den Hoogen Commissaris het volgende telegram ontvangen: "Prins van Princes van Wallis verzoeken mij aan UEREK hun hartelijken dank toe te brengen voor uw vriendelijke sympathie."

GRAAFF-REINET, 19 JANUARI.—Een graaf geval van witskerkel is van het land naar de stad gekomen. Een gekleurde vrouw is hier ontdijf van vreesingen bevalen.

KIMBERLEY, 20 JAN.—Lijkdiensten sullen heden overal in de Kerken, met uitsluiting van de Kerken van de Hervormde Gemeente, worden gehouden.

PIETERMARITZBURG, 18 JAN.—De Times verneemt uit bijzondere berichten dat Sigenu sich verstant heeft tot terugkeer van het veld tijdens de laatste onlusten in Pondoland.

PIETERMARITZBURG, 19 JAN.—Het Spoorweg-inkomen voor December 1891 is heden avond bekend. Het getal van de koloniale inkomsten is heden avond bekend.

VRIBURG, 19 JANUARI.—Alle magazijnen en kantoren alhier zullen Woensdag, wegens de begrafenis van den Hertog van Clarence, sluiten.

De Vrijstaatsche Spoorweg. (Van onsen Correspondent.) KROONSTAD, 20 JAN.—De trein gaat niet na Valschkrivier over. De weg is klaar tot Kroonstad.

Z. A. REPUBLIEK. Vrijmetselaars. Een lijkdienst. De Barbertainse Spoorweg, enz. PRETORIA, 18 JAN.—Zaterdag is de Vrijmetselaars Broederschap, G. O. N., met goed gevolg ingewijd.

JOHANNESBURG, 18 JAN.—De heer R. J. Pakenan, ass. editor, heeft een brief aan den heer Durmer geschreven, waarin hij zijn ontafgevoelendheid over de berichten van den heer Durmer uitdrukt.

JOHANNESBURG, 19 JAN.—De heer R. J. Pakenan, ass. editor, heeft een brief aan den heer Durmer geschreven, waarin hij zijn ontafgevoelendheid over de berichten van den heer Durmer uitdrukt.

DINGSDAG. FETITE VAN CATHARINA LA COMARE. Ad. Mulozo stelde voor petitionair te worden te geven in een proces in forma pauperis voor geseelschapsgoeding.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

Denk dat Malman en Marico spoedig zullen tot een rijt komen. Het is een misraal. Een Belgische dekloudige li thans bij den heer Erasmus, om op Wit kopje de allernieuwste te onderzoeken.

PAPENDORP. (Van onsen Correspondent.)

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

CORRESPONDENTIE.

(WIJ STELLEN ONS NIET VERANTWOORDELIJK VOOR DE GEVOELENS ONSER CORRESPONDENTEN. INHOUDENDE STEKERS KUNNEN NIET TERUGGEZOND WORDEN.)

Van onsen Correspondent. 18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

Van onsen Correspondent. 18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

Van onsen Correspondent. 18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

Van onsen Correspondent. 18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

Van onsen Correspondent. 18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

Van onsen Correspondent. 18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

Van onsen Correspondent. 18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

Van onsen Correspondent. 18 Januarij 1891. Geleuzende de laatste van dagen hebben wij met een starten Zuid Oosten wind te strijden gehad.

LIJST VAN VERBANDEN.

Table listing names and affiliations of various associations and clubs, including 'Hypothec', 'Koningin', and 'Kerk'. Columns include names, addresses, and other details.

